

## Männerchöre geben Konzerte

**PATTENSEN.** Zu ihren diesjährigen Chorkonzerten laden die Gemeinschaft der Männerchöre Euphonia Hüpede und Concordia Gestorf ein, und das Sonnabend, 17. Oktober, in die „Gaststätte Schwolow“, Benniger Straße 18 in Hüpede sowie Sonntag, 18. Oktober, in die Gaststätte „Deutsches Haus“, Calenberger Straße 17 in Gestorf.

Beginn der zwei Aufführungen in Hüpede und in Gestorf ist jeweils um 17 Uhr. Mitwirkende sind neben der Männerchorgemeinschaft Euphonia Hüpede - Concordia Gestorf mit ihrem Dirigenten Detlef Nietsch, Brigitte Theimer (Klavier und Keyboard), Helmut Oppenborn (Akkordeon) sowie die „Singenden Leinespatzen“. Karten für das Konzert sind im Vorverkauf bei Erhard Paul, Benniger Straße 17, Hüpede, Telefon 0 51 01/12 60 6 sowie an der Abendkasse zum Preis von acht Euro erhältlich.

# „Tiffany“ und mehr

## Themenabend: Das Leben der Audrey Hepburn

**RONNENBERG (kr).** Sie hat Millionen verzaubert, beeindruckt und auch Maßstäbe für das äußere Erscheinungsbild der Frau ihrer Zeit gesetzt: die Schauspielerin Audrey Hepburn. Ihre Rollen in den Filmen „Frühstück bei Tiffany“ und „My Fair Lady“ haben ihr Weltruhm eingebracht. Im „Ristorante Classico“ im Sport- und Freizeitcenter Empelde an der Ronnenberger Straße wird Freitag, 23. Oktober, 19 Uhr, nicht nur der Film „Frühstück bei Tiffany“ in voller gezeit, sondern auch über das Leben der Film-Ikone in Wort und Bild berichtet und ihr Lieblingsgericht „Spaghetti mit Tomatensoße“ und als Nachspeise „Vanilleeis mit Ahornsirup“ serviert.

Audrey Hepburn hat nach eigener Aussage nicht besonders viel für ihre Karriere tun müssen, „es ist mir alles zugefallen, ohne dass ich mich groß bemühen musste“, hat sie später gesagt.

Audrey Hepburn ist am 20. Januar 1993 im Alter von 62 Jahren in ihrem Haus in Tolochenaz am Genfer See an Darmkrebs gestorben.

An diesem Abend erfahren die Besucher etwas über den Werdegang der geborenen



Die berühmte Szene aus „Frühstück bei Tiffany“: Audrey Hepburn als das junge Partygirl Holly Golightly

Film- und Stilikone: Audrey Hepburn – ihr Leben wird am 23. Oktober in Empelde präsentiert.

Niederländerin. So wird angeführt, dass ihr bereits ihr erster großer Film als blutjunge und unbekannte Schauspielerin - „Ein Herz und eine Krone“ mit Gregory Peck - den ersten und einzigen „Oscar“ eingebracht hat. In der Pause der Filmvorführung wird gespeist, und nach Ende des Films gibt es eine etwa 15minütige Lesung aus einem Buch ihres Sohnes

Sean Ferrer-Hepburn. Danach besteht die Möglichkeit zur Diskussion beziehungsweise können Fragen an den Referenten gestellt werden.

Eintrittskarten zum Preis von 25 Euro (einschließlich Menü) gibt es ab sofort ausnahmslos im Sport- und Freizeitcenter Empelde beziehungsweise im „Ristorante Classico“.

## Ausbildung zum Angler

**LAATZEN (r).** Der Angelverein Zucker Rethen bietet vom 17. Oktober an den nächsten Prüfungslehrgang für Angler und Anfänger an. Die Übungstage finden jeweils sonabends und sonntags von zehn Uhr an statt, die Prüfung ist für Ende Januar 2010 vorgesehen.

Interessenten melden sich wochentags ab 18 Uhr unter der den Rufnummern 0 51 02/40 24 bei Hartmut Kreiss oder 05 11/82 27 23 (Manfred Moritz) oder schriftlich an Hartmut Kreiss, Bachstraße 2 in 30880 Laatzen oder Manfred Moritz, Wacholderweg 23, 30880 Laatzen.

**Wurst- & Fleischmarkt**  
100% Landirisch - 100% Preiswert

Dicke Rippe mager zugeschnitten, Preis pro kg	2,49 €
Schweinefilet gefroren, Preis pro 100 g	0,79 €
Schlachtewurst verschiedene Sorten, Preis pro 100 g	0,99 €
Heringssalat eigene Herstellung, Preis pro 100 g	0,99 €

Angebote gültig bis 17.10.2009

**Wurst & Fleischmarkt**  
Ludwig-Erhard-Str. 23-25 - 30982 Pattensen - Tel. 05101/998 98 22  
Öffnungszeiten: Di. bis Fr. 9 - 18 Uhr, Sa. 8 - 13 Uhr



Das Team vom Reisebüro Bandura.

## Qualität setzt sich durch

**HANNOVER.** „And the Winner is ...“ Ja, sie sind es wieder geworden: Das Reisebüro Bandura versteht einfach sein Handwerk und hat mit seinen beiden Reisebüros aus der Thomas Cook Franchisette HOLIDAY LAND in Hannover, Göttinger Chaussee und Barsinghausen den Schritt auf die zwei obersten Treppchen verdient.

In feierlichen Rahmen auf der HOLIDAY LAND Jahrestagung in Hamburg wurde dem Team um Susanne und Roman Bandura die Auszeichnung „Qualitätssieger 2008“ für ausgezeichnete Fachkompetenz, hervorragende Beratung und besondere Kundenbetreuung für beide Reisebüros verliehen.

Über 300 Büros nahmen an dem Qualitätstest, der sich über ein Jahr erstreckte, teil. Die Büros glänzten nicht nur bei den durchgeführten Testkaufstudien, sondern ebenso durch permanente Fortbildung, Seminare sowie Wissenstests.

Zu der fachlichen Qualifikation zählen natürlich auch die hervorragende Beratung und besondere Kundenbetreuung vor und natürlich nach der Reise.

Thomas Cook gratuliert dem HOLIDAY LAND Reisebüro Bandura für die hervorragenden Leistungen und bedankt sich mit dem „HOLIDAY LAND Globus“, der Gewinnerurkunde für Platz 1 und 2 und einer exklusiven Gewinnerreise nach Mauritius.

Ob bei Flugreisen, Cluburlaub, Kreuzfahrten, Studienreisen, kurze Städtereisen, Busreisen, Ferienwohnungen oder Strandhotels - im HOLIDAY LAND Reisebüro Bandura findet sich schnell das passende Angebot für Ihre individuellen Reisewünsche. Beste Voraussetzungen für einen rundum gelungenen Urlaub. Ein Urlaub, der schon im Reisebüro beginnt ...

Preise wie im Internet, aber kompetente Beratung von Mensch zu Mensch!

## Redaktionsschluss: freitags, 14 Uhr

### Flachsbarth in Arbeitsgruppe

**REGION (r).** Die CDU-Bundestagsabgeordnete Dr. Maria Flachsbarth ist als Verhandlungsmittglied der Koalitionsarbeitsgruppe „Umwelt, Landwirtschaft und Verbraucherschutz“ berufen worden. Die Arbeitsgruppe bereitet als eine von zehn Arbeitsgruppen in Berlin den Koalitionsvertrag vor, der aktuell zwischen den neuen Regierungsparteien CDU, CSU und FDP verhandelt wird. „Als Energie- und Umweltpolitikerin freue ich mich, dass ich mich als Niedersächslerin und als Fachpolitikerin an dieser wichtigen Stelle in die Verhandlungen einbringen darf“, freut sich die CDU-Abgeordnete.

### Kursus für die Eltern

**RONNENBERG (r).** Kinder wollen ihre eigene Welt entdecken. Experimentierfreudigkeit und Lebendigkeit sorgen dafür, dass Eltern täglich auf alles gefasst sein müssen. Aufsicht und Betreuung der Kinder mit der größten Aufmerksamkeit können nicht verhindern, dass Kinder den alltäglichen Gefahren ausgesetzt sind. Um so wichtiger ist es, dass Eltern, Großeltern, Betreuer oder Babysitter die Maßnahmen der Ersten Hilfe beherrschen. Der Kursus findet am 17. Oktober in der Zeit von neun Uhr bis 16 Uhr in den Räumen der Johanniter-Unfallhilfe in Ronnenberg, Hagacker 5 b, statt. Informationen und Anmeldungen unter der gebührenfreie Service-Nummer 0800/001 92 14.

**Ristorante TOSCANA**  
italienische Spezialitäten

**Warm-kaltes Buffet**  
Mo.-So. von 12 - 15 Uhr **7,90 €**  
ab 15<sup>30</sup> - 22<sup>00</sup> Uhr  
mit einem Glas Prosecco **10,90 €**

- Raucherzimmer
- Feiern bis 65 Personen richten wir gern für Sie aus.

Reservierungen unter  
Tel.: 051 08/87 81 28  
Hannoversche Str. 6  
30989 Gehrdren/Northen  
Mo.-So. 12 - 23 Uhr

92445601\_09101126157002609

**Kunst- und Hobbyausstellung**  
Sonntag, 18.10.2009  
von 11:00-17:00 Uhr,  
in der Grundschule am Ziesberg,  
Hagenstr. 33-34, 38259 Salzgitter-Bad

92213401\_09101126115002609

**Neu in Hannover!**

## CITY PFAND HAUS Hannover

**Pfandkredite für**  
Schmuck, Pkw, Motorräder,  
Maschinen, TV, PC, Handy,  
Unterhaltungselektronik und  
viele weitere hochwertige  
Gebrauchsgüter.  
Sprechen Sie uns an!

**Ankauf von**  
Uhren, Schmuck, Edelmetall &  
Diamanten zu Höchstpreisen.  
Ein Vergleich lohnt!

**Fair & Freundlich**  
Serios & Schnell

Georgstraße 50b  
(Nähe Oper)  
30159 Hannover  
Telefon: 0511 1650011  
E-Mail: info@citypfandhaus.de

**www.citypfandhaus.de**

91749501\_09101126115002609

**WENN DAS LAUB FÄLLT,  
FALLEN AUCH DIE PREISE!**

**HOL'AB!**  
Getränke Markt

Einfach hin und weg!

**JEVER**  
PILSENER  
Pilsener oder Full -  
**11,99 €**  
Literpreis € 1,51  
24 x 0,33 l + € 3,40 Pfand

**Apollinaris**  
Classic, Medium, Lemon  
oder Silence -  
**5,49 €**  
Literpreis € 0,55  
10 x 1 l PET + € 3,00 Pfand

**Franziskaner Weissbier**  
- verschiedene Sorten -  
**12,99 €**  
Literpreis € 1,30  
30 x 0,5 l + € 3,10 Pfand

**Vilsa Brunnen**  
NIMM 3 PACKS FÜR  
**8,00 €**  
Literpreis € 0,30 / € 0,33  
24 x 1,5 l + € 4,50 Pfand  
Pack einzeln € 0,99 + € 1,50 Pfand

**Becker's Bester**  
- verschiedene Sorten,  
mit goldenem Deckel -  
Literpreis € 1,08  
6 x 1 l + € 2,40 Pfand

**Gilde Pilsener**  
Literpreis € 1,14 / € 0,90  
24 x 0,33 l + € 3,40 Pfand  
30 x 0,5 l + € 3,10 Pfand

Seelze, Hannoversche Straße 83  
List, Am Lischholze 31  
Wülfel, Hildesheimer Str. 428 A

**AUS GETRÄNKE PROFI WIRD BALD**

**HOL'AB!**  
Getränke Markt

Einfach hin und weg!

Gültig vom 12.10.-17.10.2009

**Apollinaris**  
- Classic, Medium, Lemon  
oder Silence -  
Literpreis € 0,55  
10 x 1 l PET + € 3,00 Pfand

**5,49 €**

**Franziskaner Weissbier**  
- verschiedene Sorten -  
**12,99 €**  
Literpreis € 1,30  
30 x 0,5 l + € 3,10 Pfand

**Christinen**  
- Classic oder Medium -  
Literpreis € 0,44  
10 x 0,75 l + € 3,30 Pfand

**3,99 €**

**Becker's Bester**  
- verschiedene Sorten,  
mit goldenem Deckel -  
Literpreis € 1,08  
6 x 1 l + € 2,40 Pfand

**6,49 €**

**Gilde Pilsener**  
Literpreis € 1,14 / € 0,90  
24 x 0,33 l + € 3,40 Pfand  
30 x 0,5 l + € 3,10 Pfand

**8,99 €**

Hannover-Stöcken, Alte Stöckener Str. 95-97 • Hannover-Südstadt, Tiestestr. 2  
Hannover-Ricklingen, Tillystr. 27, Laatzen, Hildesheimer Str. 34  
Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Druckfehler und Irrtümer vorbehalten.

92054501\_09101126115002609